Nokia X10

用戶指南

版本 2025-11-17 zh-HK

目錄

1 有關此用戶指南 5

2 開始使用 6

將手機保持在最新狀態 6

按鍵及部件 6

插入 SIM 卡和記憶卡 7

為手機充電 8

開機並設定您的手機 8

雙 SIM 卡設定 9

將手機鎖定或解鎖 9

使用觸控螢幕 10

3 基本功能 14

個人化您的手機 14

通知 14

控制音量 15

自動文字校正 16

Google 助理 16

電池使用時間 17

無障礙設定 17

FM 收音機 17

4 與朋友和家人保持聯繫 19

通話 19

通訊錄 19

傳送訊息 19

電郵 20

5 相機 21

相機基本功能 21

影片 21

您的相片和影片 21

TM 和 © 2025 HMD Global 版權所有 翻印必究。

6 互聯網和連線 23

啟動 Wi-Fi 23

瀏覽網頁 23

藍牙 23

NFC 24

VPN 26

7 組織您的一天 27

日期和時間 27

鬧鐘 27

日曆 27

8 地圖 29

尋找地點並使用導航 29

9 應用程式、更新與備份 30

透過 Google Play 下載應用程式 30

釋放手機的空間 30

更新手機的軟件 30

備份您的資料 31

從手機還原原廠設定並移除私人內容 31

10 保護您的手機 32

使用螢幕鎖定保護手機 32

用指紋保護您的手機 32

用人臉保護您的手機 32

變更 SIM 卡 PIN 碼 33

存取碼 33

TM 和 © 2025 HMD Global 版權所有。翻印必究。

11 產品和安全資料 **35**

安全規定 35

網絡服務和費用 37

緊急電話 38

保養您的裝置 38

回收 39

有輪垃圾桶上打上交叉的標誌 39

電池和充電器資料 39

兒童 40

醫療設備 41

植入式醫療設備 41

聽力 41

保護裝置免於有害內容的危害 41

汽車 42

可能發生爆炸的場所 42

許可證明 42

關於數碼權限管理 43

版權和其他聲明 43

TM 和 © 2025 HMD Global 版權所有 翻印必究。

1 有關此用戶指南

重要：有關安全使用設備和電池的重要信息，請在使用設備之前閱讀“產品和安全信息”。如要了解如何開始使用新裝置，請參閱用戶指南。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

2 開始使用

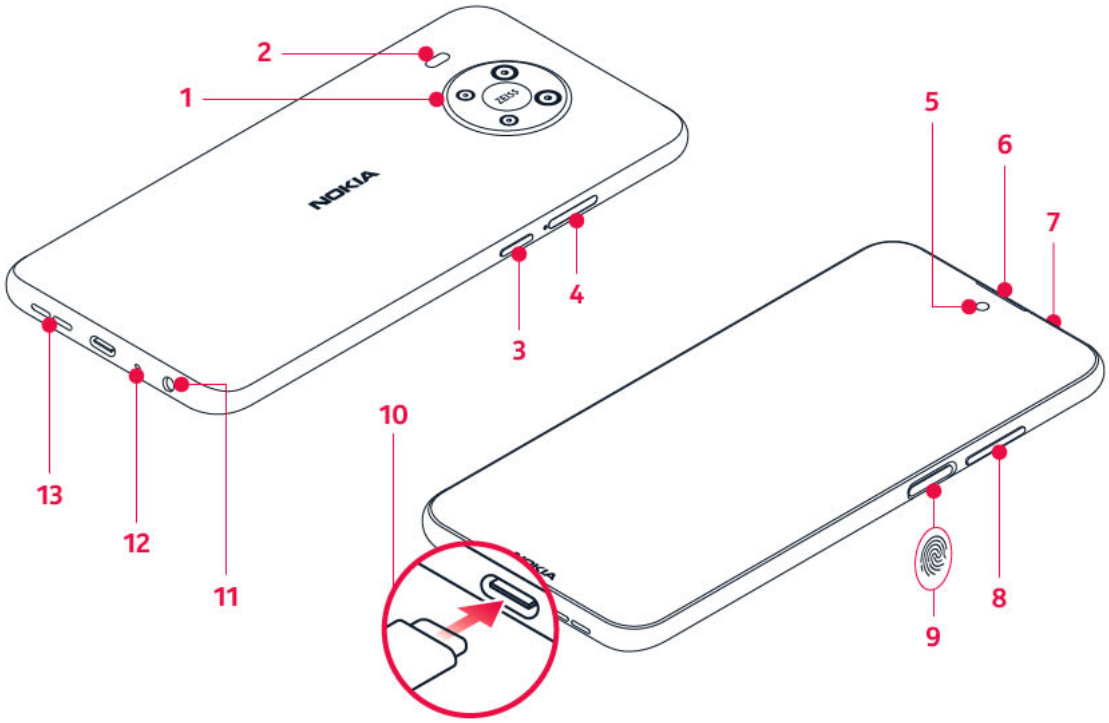
將手機保持在最新狀態

您的手機軟件

將手機保持在最新狀態並接受可用的軟件更新，為手機取得更多新功能和強化功能。更新軟件也可能會提升手機的效能。

按鍵及部件

您的手機



本用戶指南適用於下列型號：TA-1332、TA-1350。

1. 相機 2. 閃光燈 3.Google 助理/Google 搜尋鍵* 4.SIM 卡和記憶卡插槽 5. 前方相機 6. 聽筒 7. 麥克風 8. 音量鍵 9. 電源/鎖定鍵；指紋感應器 10.USB 插孔 11. 耳機插孔 12. 麥克風 13. 揚聲器

本用戶指南提及的部分配件，如充電器、耳機或數據線可能分開販售。

*特定語言和國家/地區無法使用 Google 助理。在未推出 Google 助理服務的地區，則以 Google 搜尋取代。請至 https://support.google.com/assistant 查看服務的供應情況。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

部件和插孔、磁性

請勿連接會產生輸出訊號的產品，以免造成裝置損壞。請勿在音效插孔連接任何電源。如果連接任何非經認可用於搭配本裝置的外部裝置或耳機至音效插孔，請特別注意音量級別。

裝置某些部份具有磁性。裝置可能會吸引金屬物件。請勿將信用卡或其他磁條卡片長時間放在本裝置附近，以免造成卡片損壞。

插入 SIM 卡和記憶卡

插入卡片

1. 開啟 SIM 卡匣：將退卡針插入卡匣旁的小孔後向內推，然後抽出卡匣。2. 如果您使用單 SIM 卡手機，請將 nano-SIM 卡放入卡匣的插槽 1，記憶卡放入插槽 2，卡片的接觸點區域朝下。如果您使用雙 SIM 卡手機，請將 nano-SIM 卡放入插槽 1，第二張 SIM 卡或記憶卡放入插槽 2，卡片的接觸點區域朝下。3. 將卡匣推回原位。

貼士：若要了解您的手機是否可以使用 2 張 SIM 卡，請參閱銷售盒上的標籤。如果標籤上有兩個 IMEI 代碼，即您擁有的是雙 SIM 卡手機。

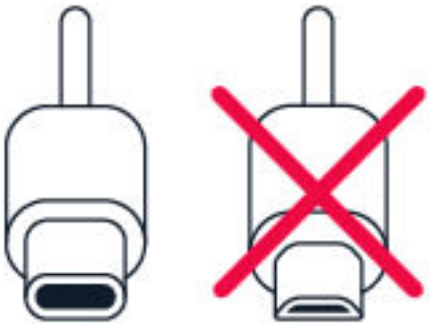
重要：請勿在應用程式使用記憶卡時取出記憶卡。這樣可能會損壞記憶卡及裝置，亦可能會毀壞儲存於卡內的數據。

__貼士：__使用知名製造商的快速、高達 512 GB 記憶卡。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

為手機充電

為電池充電



1. 將兼容充電器插入壁式插座。2. 將數據線連接至手機。

手機支援 USB-C 數據線。您也可以使用 USB 數據線，從電腦為您的手機充電，但是所需的充電時間可能會比較長。

如果電池已完全沒電，可能要過幾分鐘充電指示符號才會出現在螢幕上。

開機並設定您的手機

當您首次將手機開機時，手機會引導您設定網絡連線和手機設定。

將手機開機

1. 要將手機開機，請按住電源鍵，直到手機震動再放開。2. 完成開機後，選擇您的語言和地區。3. 依照手機上顯示的指示操作。

從前一部手機傳輸資料

您可以使用您的 Google 帳戶從舊手機傳輸資料到您的新手機。

要將舊手機上的資料備份到您的 Google 帳戶，請參考舊手機的用戶指南。

1. 點選 設定 > 帳戶 > 新增帳戶 > Google。2. 選擇要將哪些資料還原到新手機上。當手機連線至互聯網後，會開始自動同步。

從前一部 Android™ 手機還原應用程式設定

如果您的前一部手機是 Android 手機，而且啟用了 Google 帳戶備份功能，則您可以還原應用程式設定和 Wi-Fi 密碼。

1. 點選 設定 > 系統 > 備份。2. 將 備份到 Google 雲端硬碟 設定為 開啟。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有，翻印必究。

雙 SIM 卡設定

如果手機是雙 SIM 卡手機，您的手機可以容納兩張 SIM 卡。例如，您可以將其中一張用於工作，另一張供個人使用。

選擇要使用的 SIM 卡

撥打電話時，您可以在輸入號碼後點選相應的 SIM 1 或 SIM 2 按鈕，切換要使用的 SIM 卡。

手機會分別顯示兩張 SIM 卡的網絡狀態。沒有使用裝置時，兩張 SIM 卡都可以同時使用；但如果有一張 SIM 卡正在使用 (例如正在撥打電話)，另外一張 SIM 卡就無法使用。

管理您的 SIM 卡

不想讓工作干擾您的私人時間？或是其中一張 SIM 卡使用較便宜的數據連線方案？您可以決定要使用哪一張 SIM 卡。

點選 設定 > 網絡與互聯網 > 流動網絡，然後點選 SIM 卡。

重新命名 SIM 卡

點選您要重新命名的 SIM 卡，然後輸入想要的名稱。

選擇要用於通話或數據連線的 SIM 卡

在 偏好的 SIM 卡 底下，點選您要變更的設定並選擇 SIM 卡。

將手機鎖定或解鎖

鎖定手機

如果想要避免放在口袋或手提袋內的手機誤撥電話，您可以鎖定按鍵與螢幕。

要鎖定按鍵和螢幕，請按電源鍵。

將按鍵和螢幕解鎖

按下電源鍵，然後從下往上滑動螢幕。如果手機向您要求，請提供額外的認證。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

使用觸控螢幕

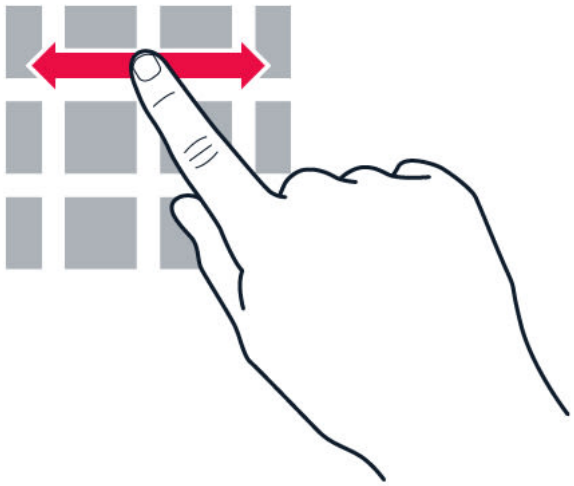
__重要：__避免刮傷觸控螢幕。請勿在觸控螢幕上使用真實的鋼筆、鉛筆或其他銳利物品。

輕按並按住以拖曳項目

將手指放在項目上數秒鐘，然後將手指在螢幕上滑動。

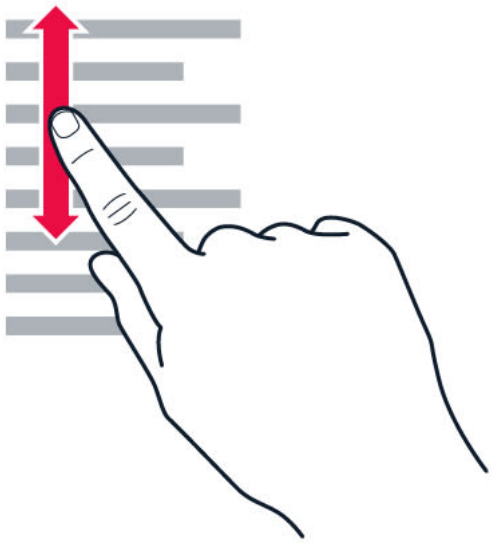
TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

滑動



將手指放在螢幕上，然後朝所要的方向滑動手指。

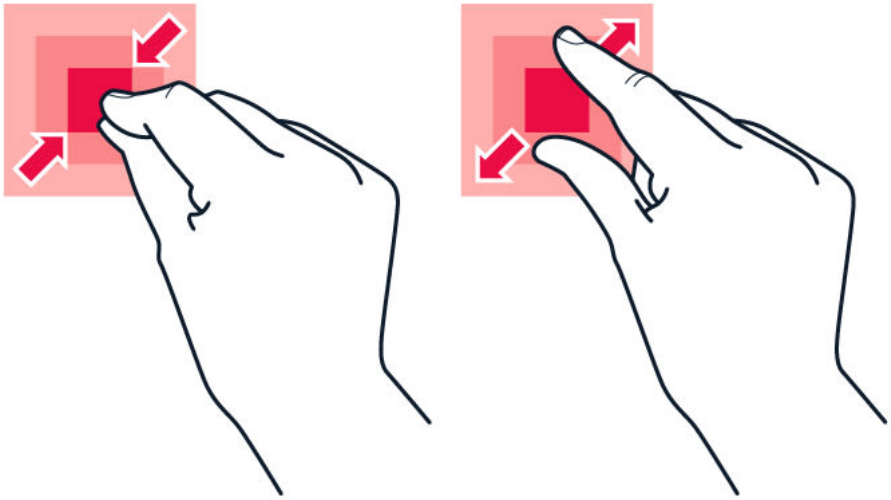
在較長的清單或功能表中捲動



將手指在螢幕上以向上或向下撥動的方式快速滑動，然後提起手指。要停止捲動，請輕按螢幕。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

放大或縮小



將兩根手指放在一個項目上 (例如地圖、相片或網頁) 然後滑動分開或併攏手指。

鎖定螢幕方向

當您將手機轉動 90 度時，螢幕會自動旋轉。

要將螢幕鎖定在垂直模式，請從螢幕頂端向下滑動，然後點選 自動旋轉 。

手勢導覽

要啟動手勢導覽功能，請點選 設定 > 系統 > 手勢 > 系統導覽 > 手勢導覽 。

- 要查看所有應用程式，請從螢幕底部向上滑動。
- 要前往主畫面，請從螢幕底部向上滑動。您先前使用的應用程式仍然會在背景中開啟。
- 要查看您開啟的應用程式，請從螢幕底部向上滑動，手指按住螢幕，直至看見應用程式，即可鬆開手指。
- 要切換至其他已開啟的應用程式，請點選相關應用程式。
- 如要關閉所有開啟的應用程式，請向右滑過所有應用程式，然後點選 全部清除 。
- 要返回上一個畫面，請從螢幕右側或左側滑動。手機會記住自從上一次鎖定螢幕後您使用過的所有應用程式和瀏覽過的網站。

按鍵導覽

要啟動按鍵導覽功能，請點選 設定 > 系統 > 手勢 > 系統導覽 > 3 鍵導覽 。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有，翻印必究。

- 如要查看所有應用程式，請將主畫面鍵 ◉ 向上滑動。
- 要前往主畫面，請點選首頁鍵。您先前使用的應用程式仍然會在背景中開啟。
- 如要查看已開啟的應用程式，請點選 ■。
- 要切換至其他已開啟的應用程式，請向右滑動，並點選相關應用程式。
- 如要關閉所有開啟的應用程式，請向右滑過所有應用程式，然後點選 全部清除。
- 如要返回上一個畫面，請點選返回鍵 ◁。手機會記住自從上一次鎖定螢幕後您使用過的所有應用程式和瀏覽過的網站。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

3 基本功能

個人化您的手機

變更桌布

點選 設定 > 顯示 > 桌布 。

變更手機鈴聲

點選 設定 > 音效 > 電話鈴聲 (SIM1 卡) 或 進階 > 電話鈴聲 (SIM2 卡) ，然後選取鈴聲。

變更訊息通知音效

點選 設定 > 音效 > 進階 > 預設通知音效 。

通知

使用通知面板

當您收到新通知，例如有訊息或未接來電時，螢幕頂端會出現圖示。

要查看這些通知的詳情，只要從螢幕頂端向下輕掃即可。要關閉此檢視，請在螢幕上向上滑動。

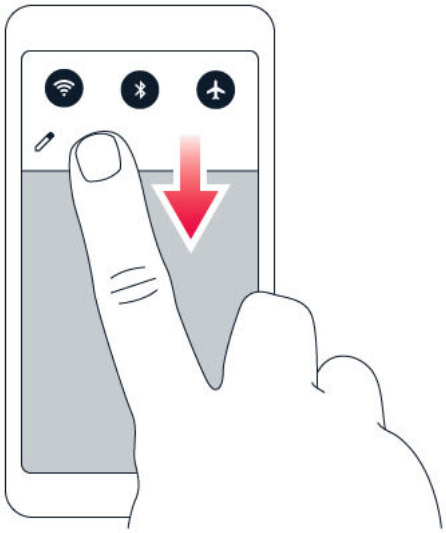
要變更某個應用程式的通知設定，請點選 設定 > 應用程式及通知 ，然後點選應用程式名稱，再點選 通知 。

訊息通知

您可以將最重要的對話排在優先位置。當收到新訊息的通知時，只要從螢幕頂端向下輕掃即可。點選並按住訊息，然後再點選 優先順序 > 應用 。如對話列出，則對話會留在頂端；如優先排定的對話有新訊息，則鎖定畫面會顯示。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

使用快速設定圖示



要啟動特定功能，請點選通知面板中的快速設定圖示。要查看更多圖示，請將功能表向下拖曳。

要重新排列圖示，請點選 ✎，點選並按住某個圖示，然後將它拖曳到其他位置。

控制音量

調整音量

如果您在吵鬧的環境裡聽不見手機鈴聲，或通話的音量太大，您可以使用手機側邊的音量鍵依照喜好調整音量。

請勿連接會產生輸出訊號的產品，以免造成裝置損壞。請勿在音效插孔連接任何電源。如果連接任何非經認可用於搭配本裝置的外部裝置或耳機至音效插孔，請特別注意音量級別。

調整媒體和應用程式的音量

按下手機側邊的音量鍵以查看音量狀態列，點選 ⚟，然後在媒體和應用程式的音量列將滑桿向左或向右拖曳。

將手機設為靜音

要將手機設為靜音，請按降低音量鍵，點選 🔔，將手機設為只有震動，然後點選 📳，將手機設為靜音。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

自動文字校正

使用鍵盤單字建議

手機在您輸入內容時會提供單字建議，幫助您更快速、更準確地完成輸入。部分語言可能不支援單字建議功能。

當您開始輸入單字時，手機會建議可能的單字。當您想要的單字顯示在建議列中時，請選擇該單字。要查看更多建議，請輕按並按住建議的單字。

貼士：如果建議的單字被標示為粗體，手機會自動使用它來取代您輸入的單字。如果該單字並不正確，請輕按並按住它，即可看見幾個其他建議。
如果不要鍵盤在輸入期間提供單字建議，您可以關閉文字校正功能。輕按 設定 > 系統 > 語言和輸入設定 > 螢幕鍵盤，選擇您平常使用的鍵盤，輕按 文字校正，然後關閉您不想使用的文字校正方式。

校正單字

如果您發覺某個單字的拼字錯誤，請輕按它，即可看見校正該單字的建議。

關閉拼字檢查

點選 設定 > 系統 > 語言和輸入設定 > 進階 > 拼字檢查，然後將 使用拼字檢查 設定為關閉。

GOOGLE 助理

Google Assistant 僅適用於特定市場和語言。在未推出 Google 助理服務的地區，則以 Google 搜尋取代。請至 https://support.google.com/assistant 查看服務的供應情況。Google 助理是您生活上的幫手，可以協助您搜尋網上資訊、翻譯單詞和句子、做筆記和記錄日曆約會等等。即使當手機上鎖時，您還是可以使用 Google 助理。然而，在接入您的私人數據之前，Google 助理會要求您將手機解鎖。

使用 Google 助理鍵

要使用 Google 助理服務，您可以按手機側面的 Google 助理鍵：

- 按一下按鍵啟動 Google 助理。
- 按住按鍵可以用語音與 Google 助理對話。說出您的問題後放開按鍵。您會在手機螢幕上看見 Google 助理的回答。

如果您所在的國家/地區不支援 Google 助理，您還是可以使用 Google 助理鍵：

- 按一下按鍵開啟 Google 搜尋。
- 按住按鍵可使用 Google 語音搜尋。說出您的問題後放開按鍵。您會在手機螢幕上看見 Google 的回答。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

關閉 Google 助理鍵

要關閉 Google 助理鍵，點選 設定 > 系統 > 手勢 > Google 助理按鈕，然後將 Google 助理按鈕 設定為關閉。

電池使用時間

以下這些步驟可節省您手機的電力。

延長電池使用時間

要節省電力：

1. 務必為電池完全充電。2. 將不必要的音效 (例如觸控音效) 設為靜音。點選 設定 > 音效 > 進階，然後在 其他音效和震動 底下，選擇要保留的音效。3. 使用有線的耳機，而不要使用揚聲器。4. 設定手機螢幕在一小段時間後關閉。點選 設定 > 顯示 > 進階 > 螢幕逾時，然後選擇所要的時間。5. 點選 設定 > 顯示 > 亮度。要調整亮度，請拖曳亮度滑桿。確認已經停用 自動調整亮度。6. 不讓應用程式在背景中執行。7. 選擇性地使用定位服務：當不需要使用時關閉定位服務。點選 設定 > 定位，然後停用 使用定位。8. 選擇性地使用網絡連線：只有在需要時才啟動藍牙。使用 Wi-Fi 連線來連線至互聯網，而不要使用流動數據連線。讓手機停止掃描可用的無線網絡。點選 設定 > 網絡與互聯網 > Wi-Fi，然後停用 使用 Wi-Fi。如果您正在聆聽音樂或使用手機，但是不想撥打或接聽電話，請開啟飛行模式。點選 設定 > 網絡與互聯網 > 飛行模式。飛行模式會關閉與流動網絡的連線，並且關閉裝置的無線功能。

無障礙設定

您可以變更各種設定，讓手機更容易使用。

增大或減小字體大小

是否想要在您的手機上使用更大的字體？

1. 點選 設定 > 無障礙設定。2. 點選 字體大小。要增大或減小字體大小，請拖曳字體大小級別滑桿。

增大或減小顯示大小

是否想要增大或減小螢幕上顯示的項目？

1. 點選 設定 > 無障礙設定。2. 點選 顯示大小。要調整顯示大小，請拖曳顯示大小級別滑桿。

FM 收音機

要收聽收音機，需要連接兼容耳機至手機。耳機的作用就像天線一樣。耳機可能必須另行選購。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

收聽 FM 廣播

當您連接耳機後 點選 FM 收音機 。

- 要開啟收音機 點選 ▶ 。
- 要尋找收音機電台 點選 ⋮ > 掃描 。
- 要切換到其他電台 將頻道頻率列向左或向右滑動。
- 要儲存電台 點選 。
- 要關閉收音機 點選 ◘

疑難排解貼士：如果收音機無法運作 請確認耳機已確實插妥。

TM 和 © 2025 HMD Global 版權所有 翻印必究。

4 與朋友和家人保持聯繫

通話

撥打電話

1. 點選 。2. 點選 並輸入電話號碼，或點選 ，然後選擇您要撥打的聯絡人。3. 點選 。如果您已插入第二張 SIM 卡，請點選對應的圖示，以便從該 SIM 卡撥打電話。

接聽來電

當手機在螢幕解鎖狀態下響鈴時，輕按 接聽 即可接聽來電。當手機在螢幕鎖定狀態下響鈴時，向上輕掃即可接聽來電。

拒接來電

當手機在螢幕解鎖狀態下響鈴時，輕按 拒接 即可拒接來電。當手機在螢幕鎖定狀態下響鈴時，向下輕掃即可拒接來電。

通訊錄

從通話記錄儲存聯絡人

1. 點選 > 即可查看通話記錄。2. 點選您想要儲存的號碼。3. 輕按 新增聯絡人 。如果是新聯絡人，請輸入聯絡人的相關資訊，然後輕按 儲存 。如果此聯絡人已在您的聯絡人清單中，請輕按 新增至現有聯絡人 ，選擇該聯絡人，並輕按 儲存 。

新增聯絡人

1. 點選 通訊錄 > 。2. 輸入相關資訊。3. 點選 儲存 。

傳送訊息

傳送訊息

1. 輕按 訊息 。2. 輕按 開始即時通訊 。3. 要新增收件人，請輕按 ，輸入對方的電話號碼，然後輕按 ✓。要從聯絡人清單中新增收件人，請開始輸入姓名，然後輕按該聯絡人。4. 要新增更多收件人，輕按 ，選擇所有收件者後，輕按 下一步 。5. 在文字方塊中輸入您的訊息內容。6. 輕按 。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有，翻印必究。

電郵

當您外出時，可以使用手機來傳送電郵。

新增電郵帳戶

當您首次使用 Gmail 應用程式時，手機會要求您設定電郵帳戶。

1. 輕按 Gmail。2. 您可以選擇與您的 Google 帳戶連結的電郵地址，或輕按 新增電郵地址。3. 新增所有帳戶後，輕按 前往 GMAIL。

傳送電郵

1. 輕按 Gmail。2. 輕按 ✎。3. 在 收件者 方塊中輸入一個地址，或輕按 ⋮ > 自通訊錄新增。4. 輸入訊息主旨和電郵內容。5. 輕按 ➢。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有，翻印必究。

5 相機

相機基本功能

拍攝相片

拍攝銳利而鮮明的相片，捕捉美好時光，將它們一一收藏在您的相簿中。

1. 輕按 相機 。2. 對準目標並對焦。3. 輕按 ○。

拍攝自拍照

1. 點選 相機 > 切換至前方相機。2. 點選 ○。

使用計時器拍攝相片

1. 輕按 相機 。2. 輕按 並選擇時間。3. 輕按 ○。

拍攝微距相片

在微距模式下，您可將最微妙的細節都封存到相片之中。

1. 點選 相機 > 更多 > 巨集 。2. 點選 ○。

影片

錄製影片

1. 點選 相機 。2. 要切換至錄影模式，點選 影片 。3. 點選 以開始錄影。4. 要停止錄影，請點選 。5. 要返回相機模式，請點選 相片 。

您的相片和影片

在手機上檢視相片和影片

輕按 Photos 。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有，翻印必究。

將相片和影片複製到電腦

是否想要在較大的螢幕上檢視您的相片或影片？您可以用電腦檢視這些項目。

您可以使用電腦的檔案管理程式將相片和影片複製或移動到電腦。

使用兼容的 USB 數據線將手機連接到電腦。要設定 USB 連線類型，請開啟通知面板，然後點選 USB 通知。

分享相片和影片

1. 輕按 Photos，然後輕按您要分享的相片，再輕按 <。2. 選擇您想要分享相片或影片的方式。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

6 互聯網和連線

啟動 WI-FI

使用 Wi-Fi 連線通常速度較快，而且費用低於使用流動數據連線。如果 Wi-Fi 及流動數據連線都可使用，您的手機會使用 Wi-Fi 連線。

開啟 Wi-Fi

1. 點選 設定 > 網絡與互聯網 > Wi-Fi。2. 將 使用 Wi-Fi 設定為開啟。3. 選擇您要使用的連線。

當螢幕頂端的狀態列上顯示 ▼ 時，表示 Wi-Fi 連線是啟用的。

__重要：__使用加密以提高 Wi-Fi 連線的安全性。使用加密可減少他人接入您數據的風險。

貼士：如果您想要在無法接收衛星訊號時追蹤位置，例如當您處在室內或是高大的建築物之間時，開啟 Wi-Fi 定位可以改善定位精確度。[1]

注意：在部分國家/地區可能對 Wi-Fi 的使用有所限制。例如，在歐盟，您只能在室內使用 5150 – 5350 MHz Wi-Fi，而在美國和加拿大，您只能在室內使用 5.15 – 5.25 GHz Wi-Fi。如要獲取更多資料，請向您當地的授權機構查詢。

重要：使用加密以提高 Wi-Fi 連線的安全性。使用加密可減少他人接入您數據的風險。

瀏覽網頁

搜尋網絡

1. 輕按 Chrome。2. 在搜尋列中輸入搜尋文字或網址。3. 輕按 → ，或從建議的相符項目中選擇。

貼士：如果您的網路服務供應商不向您收取固定的資料傳輸費用，為了節省資料費用，請使用 Wi-Fi 網路連線至網際網路。

使用手機將您的電腦連線至網絡。

在筆記型電腦或其他裝置上使用流動數據連線接入互聯網。

1. 輕按 設定 > 網絡與互聯網 > 可攜式熱點和網絡共享。2. 將 Wi-Fi 熱點 設定為開啟以通過 Wi-Fi 共享您的流動數據連線；開啟 USB 網絡共享 以使用 USB 連線；開啟 藍牙網絡共享 以使用藍牙；或開啟 Ethernet 網絡共享 以使用 USB Ethernet 數據線連線。

另一部裝置會使用您數據計劃傳輸數據，因此可能會產生數據傳輸費用。如要獲取可用性和費用的資料，請聯絡網絡服務供應商。

藍牙

您可以和其他兼容裝置建立無線連線，例如手機、電腦、耳機和汽車套裝。您也可以將相片傳送到兼容手機或您的電腦。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有。翻印必究。

連線至藍牙裝置

您的手機可以連線至許多實用的藍牙裝置。例如，使用無線耳機 (必須另行選購)，您就可以使用免提的方式進行通話，方便您在通話期間繼續工作，例如繼續使用電腦。將手機與藍牙裝置連線的過程稱為配對。

1. 點選 設定 > 已連接的裝置 > 連線偏好設定 > 藍牙。2. 將 藍牙 設定為 開啟。3. 確認另一個裝置已開機。您可能必須從該裝置開始配對程序。如要獲取更多資料，請參閱其他裝置的用戶指南。4. 點選 配對新裝置，並在已找到的藍牙裝置清單中點選您要配對的裝置。5. 您可能必須輸入密碼。如要獲取更多資料，請參閱其他裝置的用戶指南。

由於採用藍牙無線技術的裝置使用無線電波進行通訊，因此，裝置無需相互直接對準。不過，藍牙裝置彼此間的距離必須在 10 米之內 (33 英呎)，但也可能受到障礙物 (例如：牆壁) 或其他電子裝置的干擾而防礙通訊。

已配對的裝置可以在藍牙功能啟動時連線至手機。其他裝置只有當藍牙設定檢視開啟時才能偵測您的手機。

請勿與不明裝置配對或接受不明裝置的連接要求。如此就能協助保護手機免於有害內容的危害。

使用藍牙分享內容

如果想要與朋友分享相片或其他內容，可以使用藍牙將內容傳送到朋友的手機上。

您可以同時使用多個藍牙連線。例如，使用藍牙耳機時，您仍可傳送內容至另一部手機。

1. 輕按 設定 > 已連接的裝置 > 連線偏好設定 > 藍牙。2. 確認兩部手機的藍牙功能均已開啟，且手機彼此能搜尋到對方。3. 前往您要傳送的內容，然後輕按 < > 藍牙。4. 在找到的藍牙裝置清單上，輕按朋友的手機。5. 如果該手機需要密碼，請輸入或接受密碼，然後輕按 配對。

只有在首次連線時才會使用密碼。

移除配對

如果您再也不需要在手機上使用已配對的裝置，您可以移除配對。

1. 點選 設定 > 已連接的裝置 > 先前連接的裝置。2. 點選裝置名稱旁的 ⚙。2. 點選 忘記。

NFC

探索您周遭的世界。如果手機支援近距離無線通訊 (NFC)，您可以藉由輕按配件以與配件連線，或輕按標籤以撥打電話或開啟網站。NFC 功能可配合若干服務及技術 (如：運用裝置輕按付款) 使用。這些服務未必有在您的地區提供。如要獲取有關上述服務供應情況的額外資訊，請聯絡網絡服務供應商。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

開始使用 NFC

開啟手機的 NFC 功能，然後開始用輕按分享內容，或通過輕按與裝置連線。要查看手機是否支援 NFC，點選 設定 > 已連接的裝置 > 連線偏好設定。

通過 NFC，您可以：

- 與支援 NFC 的兼容藍牙配件連線，例如耳機或無線揚聲器。
- 輕按標籤以獲取手機適用的更多內容，或接入網上服務。
- 如果網絡服務供應商支援，亦可使用手機付款。

NFC 感應區位於手機的背面。以 NFC 感應區輕按其他手機、配件、標籤或閱讀器。

1. 點選 設定 > 已連接的裝置 > 連線偏好設定 > NFC。2. 將 NFC 設定為開啟。

使用 NFC 前，請確認螢幕和按鍵均已解鎖。

讀取 NFC 標籤

NFC 標籤可能包含例如網址、電話號碼或信用卡的資訊。只要輕按就能找到想要的資訊。

要讀取標籤，請以手機的 NFC 感應區輕按標籤。

注意：付款和票務應用程式及服務是由第三方提供。HMD Global 對於任何此類應用程式或服務 (包括支援、功能、交易或任何貨幣價值損失) 不提供保養亦不承擔任何責任。在裝置維修後，您可能需要重新安裝並啟動已加入的卡片以及付款或票務應用程式。

通過 NFC 與藍牙配件連線

雙手都沒空？您可以使用耳機。或者，何不使用無線揚聲器來聆聽音樂？您只需要用手機輕按兼容的配件。

1. 以手機的 NFC 感應區輕按配件的 NFC 感應區。* 2. 依照螢幕上的指示操作。

*配件必須另行選購。配件的供應情況可能因地區而有所不同。

中斷與配件的連線

如果您不再需要與配件保持連線，您可以將配件中斷連線。

再次輕按配件的 NFC 感應區。

如要獲取更多資料，請參閱配件的用戶指南。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

VPN

您可能需要虛擬私人網絡 (VPN) 連線才能接入公司資源，例如內部網絡或公司電郵，或者，在某些個人用途也可以使用 VPN 服務。

請洽詢公司的 IT 系統管理員，以取得 VPN 設定的詳細資料，或瀏覽 VPN 服務的網站以獲得更詳盡的資訊。

使用安全的 VPN 連線

1. 點選 設定 > 網絡與互聯網 > 進階 > VPN 。2. 要新增 VPN 設定檔，請點選 ＋ 。3. 依照公司 IT 系統管理員或 VPN 服務的指示輸入設定檔中所需的資訊。

編輯 VPN 設定檔

1. 輕按設定檔名稱旁的 ⚙ 。2. 視需要變更資訊。

刪除 VPN 設定檔

1. 輕按設定檔名稱旁的 ⚙ 。2. 輕按 忘記 。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有，翻印必究。

7 組織您的一天

日期和時間

設定日期和時間

輕按 設定 > 系統 > 日期和時間 。

自動更新時間和日期

您可以設定讓手機自動更新時間、日期與時區。自動更新是一項網絡服務，可能會因您的所在地區或網絡服務供應商而無法使用。

1. 點選 設定 > 系統 > 日期和時間 。2. 將 使用網絡提供的時間 設定為開啟。3. 將 使用網絡提供的時間 設定為開啟。

將時鐘變更為 24 小時制

輕按 設定 > 系統 > 日期和時間 ，然後將 使用 24 小時格式 設定為開啟。

鬧鐘

設定鬧鐘

1. 點選 時鐘 > 鬧鐘 。2. 要新增鬧鐘，請點選 ⊕ 。3. 要修改現有的鬧鐘，請點選該鬧鐘。要設定在特定日期重複的鬧鐘，請勾選 重複 ，然後標示星期幾。

關閉鬧鐘

當鬧鐘響起時，請將鬧鐘向右滑動。

日曆

掌握時間 – 了解如何將您的約會、工作和排程保持在最新狀態。

管理日曆

點選 日曆 > ☰ ，然後選擇您要查看的日曆類型。

當您在手機上新增帳戶時，會自動新增日曆。要新增具有日曆的新帳戶，請前往應用程式功能表，然後點選 設定 > 帳戶 > 新增帳戶 。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

新增活動

要記住約會或活動，您可以將它新增到日曆中。

1. 在 日曆 中，點選 ＋，然後選擇一種項目類型。2. 輸入想要的詳細資料並設定時間。3. 要讓某活動在特定日期重複，請點選 不重複，然後選擇活動的重複頻率。4. 要設定提醒，請點選 新增通知，設定好時間，然後點選 完成。5. 點選 儲存。

貼士：如要編輯活動，請輕按您所要的活動以及 ✎，然後編輯所需的詳細資料。

刪除活動

1. 輕按活動。2. 輕按 ⋮ > 刪除。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有，翻印必究。

8 地圖

尋找地點並使用導航

尋找地點

Google 地圖可以協助您找到特定的地點和商家。

1. 輕按 地圖 。2. 在搜尋列中輸入搜尋文字，例如街道地址或地點名稱。3. 從與您所輸入文字相符的建議清單中選擇一個項目，或輕按 🔍 開始搜尋。

地點會顯示在地圖中。如果找不到搜尋結果，請確認搜尋文字的拼字是否正確。

查看您的目前位置

輕按 地圖 > ⊙。

獲取前往地點的路線指引

1. 點選 地圖 ，然後在搜尋列中輸入您的目的地。2. 點選 搜尋路線 。反白顯示的圖示表示交通模式，例如 🚗 。要變更模式，請從搜尋列底下選擇新模式。3. 如果您不想將目前位置當作起點，請點選 您的位置 ，然後搜尋要當作新起點的位置。4. 點選 開始 以開始導航。

路線會顯示在地圖上，並且顯示到達目的地的預估所需時間。若要查看詳細的路線，請點選 步驟及更多 。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有，翻印必究。

9 應用程式、更新與備份

透過 GOOGLE PLAY 下載應用程式

您必須在手機上新增一個 Google 帳戶，才能使用各項 Google Play 服務。Google Play 提供的部分內容必須付費取得。要新增一種付款方法，請點選 Play 商店 > ≡ > 付款方法。在購買 Google Play 中的內容時，務必事先獲得付款方法擁有者的許可。

在手機上新增 Google 帳戶

1. 點選 設定 > 帳戶 > 新增帳戶 > Google。如果手機向您詢問，請確認您的裝置鎖定方式。2. 輸入您的 Google 帳戶認證，然後點選 下一步，或者，要建立新帳戶，請點選 建立帳戶。3. 依照手機上的指示操作。

下載應用程式

1. 輕按 Play 商店。2. 輕按搜尋列以尋找應用程式，或從推薦清單中選擇應用程式。3. 在應用程式描述中，輕按 安裝 即可下載並安裝應用程式。

要查看您的應用程式，請前往主畫面，然後從螢幕底部向上滑動。

釋放手機的空間

如果手機的記憶體空間即將不足，可將檔案移動至記憶卡，或刪除不需要的檔案。

將檔案轉移到記憶卡

要從手機記憶體將相片移動至記憶卡，點選 檔案 > 影像，按住您要移動的相片，然後點選 ⋮ > 移至 > SD 卡。

要移動文件和檔案，點選 檔案 > 文件和其他，點選檔案名稱旁的 ⋮，然後點選 移至 SD 卡。

更新手機的軟件

跟上腳步 – 無線更新手機軟件及應用程式，為您的手機取得更多新功能和增強功能。更新軟件也可能會提升手機的效能。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有，翻印必究。

安裝可用的更新

點選 設定 > 系統 > 進階 > 系統更新 > 檢查更新 以檢查是否有可用的更新。

當手機通知您有可用的更新時，只要依照手機螢幕上顯示的指示操作即可。如果手機的記憶體不足，您可能需要將相片和其他內容移動至記憶卡。

警告：當您安裝軟件更新時，您將無法使用裝置 (即使是撥打緊急電話)，直到安裝完成且裝置重新開機後方可使用。

開始更新前，請連接充電器或確認裝置的電池有足夠電量，並且連線至 Wi-Fi，因為更新套件可能會用到流動數據。

備份您的資料

為確保您的資料安全無虞，請使用手機的備份功能。您的裝置資料 (例如 Wi-Fi 密碼和通話記錄) 和應用程式資料 (例如設定，以及由應用程式儲存的檔案) 將會進行遠端備份。

開啟自動備份

點選 設定 > 系統 > 備份，然後將備份設定為開啟。

從手機還原原廠設定並移除私人內容

意外總是不請自來 – 如果手機的運作不正常，您可以恢復手機設定。又或者，如果您購買了新的手機，或是因其他因素而想要將您的舊手機丟棄或回收處理，這裡有一些方式可以移除您的個人資訊和內容。請注意：移除所有私人內容為自身責任。

重設您的手機

1. 點選 設定 > 系統 > 進階 > 重設選項 > 清除所有資料 (恢復原廠設定)。2. 依照手機上顯示的指示操作。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有。翻印必究。

10 保護您的手機

使用螢幕鎖定保護手機

您可以將手機設定為螢幕解鎖時需要驗證。

設定螢幕鎖定

1. 輕按 設定 > 安全性 > 螢幕鎖定 。2. 選擇鎖定類型，然後依照手機上的指示操作。

用指紋保護您的手機

新增指紋

1. 點選 設定 > 安全性 > 指紋 。如果您的手機未設定螢幕鎖定，請點選 設定鎖定畫面 。
2. 選擇要用於鎖定畫面的備用解鎖方法，然後依照手機螢幕上的指示操作。

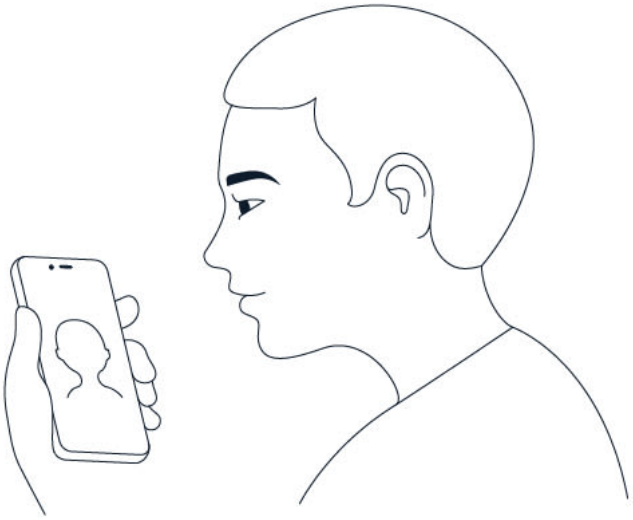
用指紋將手機解鎖

將已註冊的手指放在電源鍵上。

如果指紋感應器發生故障，而且您無法使用備用解鎖方法來以任何方法復原或重設手機，則您的手機需要由授權的專業人員修理。維修可能需要另外收費，而且可能會刪除手機上的所有個人資料。如要獲取更多資料，請洽詢最近的手機維修點，或您的手機經銷商。

用人臉保護您的手機

設定臉孔驗證



TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

1. 點選 設定 > 安全性 > 臉孔鎖定 。2. 選擇要用於鎖定畫面的備用解鎖方法，然後依照手機螢幕上的指示操作。

睜大眼睛並確保臉孔清晰可見，未被帽子或太陽眼鏡等物品遮掩。

注意：使用人臉資料來解鎖手機，比起使用指紋、圖形或密碼較不安全。您的手機可能被樣貌和外觀相似的人士或物品解了鎖。人臉解鎖在背光、太暗或太亮的環境中可能會無法正常操作。

用人臉將手機解鎖

要將手機解鎖，只需開啟螢幕並看著鏡頭。

如果人臉辨識發生故障，而且您無法使用備用解鎖方法來以任何方法復原或重設手機，則您的手機需要送修。維修可能需要另外收費，而且可能會刪除手機上的所有個人資料。如要獲取更多資料，請洽詢就近的授權維修機構，或您的手機經銷商。

變更 SIM 卡 PIN 碼

如果您的 SIM 卡有隨附的預設 SIM 卡 PIN 碼，您可將此密碼變更為更安全的密碼。並非所有網絡服務供應商均支援此功能。

選擇您的 SIM 卡 PIN 碼

您可以選擇用於 SIM 卡 PIN 碼的數字。SIM 卡 PIN 碼可以是 4-8 碼。

1. 點選 設定 > 安全 > SIM 卡鎖定 。2. 在所選的 SIM 卡底下，點選 更改 SIM PIN 。

存取碼

了解手機上各種密碼的用途。

PIN 碼或 PIN2 碼

PIN 碼或 PIN2 碼有 4-8 碼。

這些密碼可保護您的 SIM 卡，防止他人未經授權使用，或是在接入部分功能時必須輸入這些密碼。您可以將手機設定為開機時要求輸入 PIN 碼。

如果您忘記密碼或 SIM 卡未提供這些密碼，請與您的網絡服務供應商聯絡。

如果您連續三次輸入錯誤的密碼，您就必須使用 PUK 或 PUK2 碼來進行解鎖。

TM 和 © 2025 HMD Global，版權所有，翻印必究。

PUK 碼或 PUK2 碼

您需要 PUK 碼或 PUK2 碼才能將 PIN 碼或 PIN2 碼解鎖。

如果 SIM 卡未提供這些密碼，請與您的網絡服務供應商聯絡。

鎖定碼

鎖定碼亦稱為保密碼或密碼。

鎖定碼可防止他人未經授權便使用您的手機。您可以將手機設定為要求輸入您所定義的鎖定碼。請將此密碼妥善保管於安全的地方，並與手機分開存放。

如果您忘記此碼，且手機遭鎖定，則您的手機需要送修。維修可能需要另外收費，而且可能會刪除手機上的所有個人資料。如要獲取更多資料，請洽詢就近的授權維修機構，或您的手機經銷商。

IMEI 碼

IMEI 碼是用來辨識網絡中的手機。您可能也需要將此號碼提供給授權維修機構或手機經銷商。如要檢視您的 IMEI 碼：

- 撥打 *#06#
- 檢查原始的銷售包裝

如果 IMEI 碼印於電話上，您便可以在 SIM 卡匣或後殼下方 (如手機後殼可以取下) 找到該碼。

定位或鎖定您的手機

如果您的手機不幸遺失，而您剛好有登入 Google 帳戶，您可能可以從遠端尋找、鎖定手機或清除手機的內容。在已與 Google 帳戶關聯的手機上，尋找我的裝置預設是開啟的。

要使用尋找我的裝置，您遺失的手機必須符合以下條件：

- 為已開啟狀態
- 登入 Google 帳戶
- 連接到行動數據或 Wi-Fi
- 在 Google Play 上可見
- 位置已開啟
- 尋找我的設備已開啟

當尋找我的裝置與手機連線後，您可以看見手機的位置，而手機上也會收到一則通知。

1. 在已連線至互聯網的電腦、平板電腦或手機上開啟 android.com/find，然後登入您的 Google 帳戶。2. 如果您有多部手機，請在畫面頂端按一下遺失的手機。3. 在地圖上查看手機的所在位置。此位置僅為概略位置，可能不夠精確。

如果找不到您的裝置，尋找我的裝置會顯示該裝置最近一次的已知位置 (如果有的話)。要鎖定或清除手機，請依照網站上的指示操作。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

11 產品和安全資料

安全規定

請閱讀下列簡易的使用準則。違反這些準則可能會引致危險或觸犯當地法律和法規。如要獲取更多資料，請閱讀完整的用戶指南。

在受限制區域請關機

在禁止使用流動裝置，或者使用流動裝置可能會造成干擾或危險的地方，例如在飛機上、醫院或接近醫療儀器、加油站、化學物質或爆破區域，請關閉本裝置。在限制區域中請遵守所有規定指示。

行車安全第一

請遵守當地所有法律。駕車時請保持雙手活動自如，以便控制車輛。駕車時您應首先考慮行車安全。

干擾

所有無線裝置都可能受到干擾，影響效能。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

授權的服務

僅容許授權的專業人員安裝或維修本產品。

電池、充電器和其他配件

僅使用經 HMD Global Oy 許可、適用於本裝置的電池、充電器及其他配件。請勿連接不兼容的產品。

請保持裝置乾燥

如果您的裝置防水，請參考裝置技術規格中的 IP 等級以獲取更詳盡的指引。

玻璃部件

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

裝置及/或其螢幕是以玻璃製造。若裝置掉落在堅硬的表面上或受到嚴重衝擊，此玻璃可能會破裂。玻璃一旦破裂，請勿觸及玻璃部件或嘗試從裝置取下破裂的玻璃。在授權的專業人員更換玻璃前，請停止使用裝置。

保護您的聽力

為避免對聽力可能造成的損害，請勿長時間以高音量聆聽。將裝置靠近耳朵且使用揚聲器時，應特別注意音量。

SAR

以一般使用姿勢 (靠耳側) 使用本裝置，或將本產品放置離您至少 1.5 厘米 (5/8 英吋) 遠的地方來使用時，其 RF 暴露值皆符合相關規定標準。本產品的 SAR 最大值可以在本用戶指南的許可證明 (SAR) 單元中找到。如需更多資訊，請查看本用戶指南的許可證明 (SAR) 單元中或前往 www.sar-tick.com。

網絡服務和費用

某些功能和服務的使用或內容下載 (包括免費項目) 需要網絡連線，可能會造成大量的數據傳輸而產生數據傳輸費用。您可能也必須申請使用部分功能。

重要：當您外出旅行時，您的網絡服務供應商或是您旅行時使用的服務供應商可能不支援 5G。請向您的網絡服務供應商查詢更多資料。如果您的網絡服務供應商不支援 5G，建議您將最高的連線速度從 5G 更改至 4G。如要進行此設定，請在主畫面上點選 設定 > 網絡與互聯網 > 流動網絡，然後將 偏好的網絡類型 設定為 LTE。

注意：在部分國家/地區可能對 Wi-Fi 的使用有所限制。例如，在歐盟，您只能在室內使用 5150 – 5350 MHz Wi-Fi，而在美國和加拿大，您只能在室內使用 5.15 – 5.25 GHz Wi-Fi。如要獲取更多資料，請向您當地的授權機構查詢。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有，翻印必究。

緊急電話

重要：在所有情況下的連接均無法可保證。不能完全依賴任何無線手機進行重要通訊 (例如緊急醫療事件)。

撥打電話之前：

- 將手機開機。
- 如果手機螢幕和按鍵已鎖定，請將其解鎖。
- 移動到收訊良好的地點。

在主畫面上，點選 。

1. 輸入您目前所在位置的官方緊急號碼。緊急電話號碼可能因位置而有所不同。2. 點選 。3. 盡可能提供準確的必要信息。當接到掛掉電話的指示後才可結束通話。

您可能需要執行以下動作：

- 將 SIM 卡插入手機中。如果您身邊沒有 SIM 卡，請在鎖定畫面上點選緊急電話。
- 如果您的手機要求輸入 PIN 碼，請點選緊急電話。
- 關閉手機上已啟動的通話相關限制，例如通話限制、固定撥號或封閉用戶組。
- 如果流動網絡無法使用，但是您可以接入互聯網，您也可以嘗試撥打互聯網通話。

保養您的裝置

小心使用您的裝置、電池、充電器和配件。以下建議有助於保持裝置正常運作。

- 請保持裝置乾燥。雨水、濕氣與各種液體或水份可能含有腐蝕電路的礦物質。
- 請勿將裝置存放在佈滿灰塵或髒亂的地方，或在此類地方使用裝置。
- 請勿將裝置存放在高溫的環境中。高溫可能會造成裝置或電池的毀損。
- 請勿將裝置存放在低溫的環境中。當本裝置恢復到常溫時，內部會產生濕氣，並且可能會毀損裝置。
- 請務必按照本用戶指南說明的方式拆卸裝置。
- 未經授權的改裝可能會破壞裝置，並可能違反無線裝置管制法。
- 請勿扔擲、敲擊或搖晃裝置或電池。粗暴的使用方式可能會破壞裝置。
- 僅使用柔軟、清潔和乾燥的布來清潔裝置表面。
- 請勿為裝置塗上顏料。顏料可能會妨礙正常操作。
- 請將裝置置於磁鐵或磁場範圍之外。
- 要維護重要數據的安全，至少將數據分別存放在兩個地方，例如您的裝置、記憶卡或電腦上，或寫下重要資料。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

在長時間的使用下，您可能會感覺裝置輕微發熱。在大部分情況下，這是正常的現象。為了避免過熱，裝置會自動降低速度、在視訊通話期間調暗螢幕、關閉應用程式、停止充電，並且在必要時自動關機。如果裝置運作不正常，請洽詢就近的授權維修機構。

回收

請將你使用過的電子產品、電池及包裝材料都交回到指定的收集點。這樣，你便有助於防止不受控制的廢物處理，以及促進物料的循環再造。電氣和電子產品含有貴重材料，包括金屬 (例如銅、鋁、鐵和鎂) 和貴金屬 (例如金、銀和鈀)。本裝置所有材料都可以回收做為物料和能源。

有輪垃圾桶上打上交叉的標誌

有輪垃圾桶上打上交叉的標誌

若產品、電池、文獻或包裝印上有輪垃圾桶上打上交叉的標誌，這表示當所有電器和電子產品與電池的使用期限屆滿時，必須另行收集及處理。請記住先從裝置中刪除個人資料。請勿將這些產品當成不分類的都市廢物丟棄：請將它們收集以供循環再造。有關你最近的回收點的信息，請諮詢你當地的廢物管理機構，或訪問 www.hmd.com/phones/support/topics/recycle 了解 HMD 的回收計劃及其在你所在國家/地區的可用性。

電池和充電器資料

電池和充電器資料

要查看手機的電池為可更換電池或內置電池，請參閱印刷版指南。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

具有可更換電池的裝置 您的裝置必須使用原廠充電電池。電池可以充電、放電數百次，但最終亦會失效。當通話與待機時間明顯短於正常時間的時候，請更換電池。

具有內置電池的裝置 請勿試圖取出電池，因為可能會損壞裝置。電池可以充電、放電數百次，但最終亦會失效。當通話與待機時間明顯短於正常時間的時候，如需更換電池，請將裝置帶往就近的授權維修機構。

請使用兼容的充電器為裝置充電。充電器插頭類型可能會有所不同。充電時間會因裝置充電能力而有所不同。

電池和充電器安全資料

裝置充電完成後，請將充電器從裝置和電源插座拔掉。切勿連續充電超過 12 小時。如果已完全充電的電池擱置不用，其本身便會不斷放電。

極端的溫度會減低電池的容量和壽命。務必把電池保持在 15°C 至 25°C (59°F 和 77°F) 之間以獲得最好的效能。裝上一枚過熱或過冷電池的裝置可能會暫時停止操作。注意，電池在低溫下會迅速耗電，並在幾分鐘內失去足夠電力而導致手機關機。當您位於低溫的戶外時，請讓手機保持溫暖。

請遵守當地法律規定。盡量回收以循環再用。請勿將電池當成家庭廢棄物丟棄。

請勿將電池暴露於極低的氣壓或放置於極高溫的環境之中，例如：將電池放於火中 — 此舉會導致電池爆炸或洩漏易燃液體或氣體。

請勿將電池拆解、切割、扭曲、刺穿，或以其他方式損毀。如果電池液滲漏，請勿讓此液體觸及皮膚或眼睛。如果液體不慎接觸到皮膚或眼睛，請立即以清水沖洗，或尋求醫療協助。請勿改裝、嘗試將異物插入電池，或將電池浸泡或丟入水或其他液體中。電池受損壞時可能發生爆炸。

請勿將電池用作其他用途。不當使用或使用未經認可的電池或不兼容的充電器，可能會造成失火、爆炸或其他危險，且可能會使保養失效。如果您相信電池或充電器已經損壞，在繼續使用前，請先將它送交服務中心或您的手機經銷商作檢查。請勿使用損壞的電池或充電器。充電器只能在室內使用。請勿在發生閃電風暴時為裝置充電。如銷售包裝盒並無隨附充電器，請使用數據線 (隨附) 及 USB 電源變壓器 (或另行發售) 為裝置充電。您可使用兼容 USB 2.0 或更新版本、並符合國家/地區適用規則與國際和區域安全標準的第三方數據線及電源變壓器，為裝置充電。其他變壓器或不符合適用安全標準，而使用此等變壓器充電可構成財物損失或個人受傷風險。

要拔掉充電器或配件，請握住插頭拔出，不要拉扯電源線。

此外，若您的裝置有可更換電池，則適用於以下項目：

- 在取下任何蓋子或電池之前，請務必關閉裝置並拔下充電器。
- 當金屬物品接觸電池上的金屬條時，可能會發生意外短路。這可能會造成電池或其他物品的毀損。

兒童

您的裝置及其配件並非玩具。它們可能包含細小部件，請將部件置於兒童無法觸及的地方。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

醫療設備

使用無線傳輸設備 (包括無線電話) 可能會干擾防護不足的醫療設備功能。請洽詢醫師或醫療設備的製造商，確認這些醫療設備是否可充分遮蔽外部無線電能量。

植入式醫療設備

為了避免對植入式醫療裝置 (例如心臟起搏器、胰島素泵及神經刺激器) 造成干擾，醫療裝置製造商建議在無線裝置與醫療裝置之間需保持最少 15.3 厘米 (6 英吋) 的距離。配戴此類設備的人應該遵守以下規定：

- 將裝置與心律調校器之間的距離隨時保持在 15.3 厘米 (6 英吋) 以上。
- 不要將無線裝置放在胸前的口袋。
- 將無線裝置置於沒有使用心律調校器的那邊耳朵上。
- 如果有任何理由懷疑產生干擾，請關閉無線裝置。
- 遵循植入式醫療設備製造商的指引。

如果您對將無線裝置及植入式醫療設備一起使用有任何疑問，請向您的醫師查詢。

聽力

警告：使用耳機可能會影響您收聽外面的聲音。在危及您安全的地方，請勿使用耳機。

有些無線裝置可能會干擾助聽器。

保護裝置免於有害內容的危害

本裝置可能會接觸病毒及其他有害的內容。請採取下列預防措施：

- 開啟訊息時應小心。訊息中可能包含惡意軟件或其他對本裝置或個人電腦造成損害的內容。
- 接受連線要求、瀏覽互聯網或下載內容時應小心。請勿接受您不信任來源的藍牙連線。
- 請僅從您信賴及提供充分安全防禦措施的來源安裝和使用服務及軟件。
- 在您的裝置和任何連接的電腦上安裝防毒和其他安全軟件。一次僅使用一個防毒應用程式。使用多個防毒應用程式可能會影響裝置及/或電腦的效能與操作。
- 如您接入預先安裝的第三方網站書籤及連結，請採取適當的預防措施。HMD Global 不認可這類網站，亦不為這類網站承擔賠償責任。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

汽車

無線電訊號可能會導致車輛內安裝不正確，或是防護不夠的電子系統不正常運作。如要獲取更多資料，請向您的汽車或其設備的製造商查詢。應僅由授權的專業人員在汽車中裝設裝置。錯誤的安裝可能會產生危險，而且會使保養失效。請定期檢查汽車內所有的無線裝置設備是否安裝妥當並且操作正常。請勿將易燃或易爆物與裝置及其部件或配件置於同一汽車置物箱中。請勿將裝置或配件放置在安全氣袋可伸展到的地方。

可能發生爆炸的場所

在空氣中可能含有爆炸性物質的區域 (例如在油槍附近)，請將裝置關機。產生的火花可能引起爆炸或火災，造成傷害或死亡。在油庫、儲油槽和卸油區、化學工廠或正在進行爆破工程的地方，請注意使用限制。空氣中可能含有爆炸性物質的區域，不一定會有明顯標示。這些區域通常包括建議您關閉引擎的地點、船隻甲板之下、化學品運送設備或儲存設備，以及空氣中含有化學物質或微粒的地點。請向使用液化石油氣 (例如丙烷或丁烷) 的汽車製造商查詢，確認在該等車輛附近使用這裝置是否安全。

許可證明

本流動裝置符合有關人體暴露於無線電波的國際準則。

本流動裝置是一部無線電收發器，其設計不會超出由獨立科學機構 ICNIRP 制訂的國際準則中所推薦的無線電波 (無線電射頻電磁場) 暴露限制。這些標準包含重要的安全最低要求，目的在確保所有人的健康安全，不論其年齡及健康狀況。暴露標準是以電磁波能量比吸收率 (SAR) 為基準，用來表示裝置傳輸時在頭部或身體累積的無線射頻 (RF) 能量。ICNIRP 對流動裝置所規範的 SAR 限制為每 10 克人體組織平均值為 2.0 W/kg。

SAR 試驗是以標準操作姿勢，在所有測試頻帶中以檢定的最高功率進行傳送。

當靠在頭部使用或置於距離你身體至少 1.5 厘米 (5/8 英吋) 處時，本裝置符合 RF 暴露指引。請勿隨身攜帶含金屬材料的便攜套、皮帶扣或機架，並應在本產品與身體之間至少保留如上文所述的隔離距離。

要發送數據或訊息，本裝置需要與網絡建立良好連接。發送可能會延滯到連接可用時才會進行。在發送完成之前，請確實遵守上述的隔離距離指示。

一般使用情況下，SAR 值通常遠低於上述數值。為了提高系統效率並減少對網絡的干擾，當不需要以全功率通話時，流動裝置會自動降低操作功率。功率輸出越低，SAR 值就越低。

各裝置型號可能有區分不同的版本，因此會有不只一個數值。隨著時間變遷，元件和設計可能會發生變更，部分變更會影響到 SAR 值。

如要獲取更多資料，請前往 www.sar-tick.com。注意，即使你並未進行語音通話，流動裝置也可能正在進行發送。

世界衛生組織 (WHO) 指出，以現今的科學資訊，並未發現使用流動裝置時需要採取任何特殊的預防措施。如果你想要減少暴露在無線射頻中，WHO 的建議是減少使用流動裝置，或使用免提耳筒，讓裝置遠離你的頭部和身體。有關射頻暴露的更多資訊、解釋和討論，請訪問世界衛生組織網站 www.who.int/health-topics/electromagnetic-fields#tab=tab_1。

設備最大 SAR 值請參考 www.hmd.com/sar 。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

關於數碼權限管理

當使用本裝置時，請遵守所有法律並尊重他人的私隱和合法權利 (包括版權)。版權保護可以防止您複製、修改或傳輸相片、音樂和其他內容。

版權和其他聲明

版權和其他聲明

本指南中描述的某些產品、功能、應用程式和服務的供應情況可能因地區而有所不同，且可能需要啟動、註冊、網絡和/或互聯網連接以及適當的服務方案。如要獲取更多有關資料，請向您的經銷商或服務供應商查詢。本裝置可能含有受美國及其他國家或地區出口法律及法規約束的物品、技術或軟件。禁止與法律相抵觸的轉移。

本文件的內容以「現有形式」提供。除非所適用的法律另有規定，否則不對本文件的正確性、可靠性或其內容提供任何保證，不論是明示或暗示的，包括但不限於適銷性及針對特定目的之適用性的暗示保證。HMD Global 保留隨時修訂或收回本文件之權利，恕不預先通知。

在適用法律許可的最大範圍內，任何情況下對資料遺失、收益損失或因此所引致的任何特別的、意外的、連帶的或間接的損失，HMD Global 或其認可供應商都恕不負責。

未事先取得 HMD Global 的書面同意，嚴禁以任何形式複製、傳輸或分發本文件的部分或全部內容。HMD Global 奉行持續發展的政策。HMD Global 保留對本文所描述之任何產品進行更改及改進的權利，恕不預先通知。

HMD Global 對於裝置中所提供的第三方應用程式的功能、內容或終端用戶支援，恕不發表任何陳述、不提供保養亦不承擔任何責任。如您使用這些應用程式，表示您清楚知道應用程式以「現有形式」提供。

下載地圖、遊戲、音樂和短片，以及上傳圖像和短片可能需要傳送大量數據。您的服務供應商可能會收取數據傳輸的費用。特定產品、服務及功能的供應情況可能會依地區而有所不同。請向您的當地經銷商查詢以獲取詳細資料及提供的語言選項。

特定特色、功能和產品規格可能因網絡而異，且可能需遵守附加的條款、條件和收費標準。

提供的所有規格、功能和其他產品資訊如有變更，恕不另行通知。

您對本裝置的使用適用於 HMD Global 私隱政策。詳情請參閱 http://www.hmd.com/privacy。

HMD Global Oy 獲有 Nokia 品牌手機和平板電腦的獨家授權。Nokia 是 Nokia Corporation 的註冊商標。

Android、Google 和其他相關標記和標誌是 Google LLC 的商標。

蔡司、ZEISS 和 ZEISS 標誌是卡爾蔡司有限公司 (Carl Zeiss AG) 的註冊商標，由卡爾蔡司光學有限公司 (Carl Zeiss Vision GmbH) 授權使用。

Bluetooth 文字標記和標誌是 Bluetooth SIG, Inc. 所擁有，HMD Global 係獲授權使用此類標記。

TM 和 © 2025 HMD Global。版權所有。翻印必究。

OZO

OZO 是 Nokia Technologies Oy 的商標。

Qualcomm aptX Adaptive

Qualcomm 與 Snapdragon 是 Qualcomm Incorporated 在美國及其他國家/地區註冊的商標。aptX 是 Qualcomm Technologies International, Ltd., 在美國及其他國家/地區註冊的商標。

TM 和 © 2025 HMD Global 版權所有 翻印必究。